

# Nhận định thị trường

Ngày 11-07-2014

## Điều chỉnh

- Các thị trường bước vào pha điều chỉnh ngay đầu giờ giao dịch ngày hôm nay. Đà giảm điểm diễn ra mạnh hơn vào phiên chiều. Cụ thể, VN-Index có lúc mất hơn 11 điểm khi nhà đầu tư đẩy mạnh bán ra. Đóng cửa, VN-Index giảm 1,14%, tương đương giảm 6,72 điểm, đứng tại 584,9 điểm. Sàn Hà Nội đóng cửa giảm 0,52%, tương đương giảm 0,53%, đóng cửa tại 78,61 điểm.
- Thanh khoản tăng đột biến so với phiên liền trước, sàn HOSE có 148,0 triệu cổ phiếu khớp lệnh (+48,4%) trong khi sàn Hà Nội ghi nhận 58,3 triệu đơn vị chuyển nhượng (+71,4%). Điều này cho thấy sự quyết liệt của cả bên bán và mua trong các giao dịch.
- Toàn thị trường có 134 mã tăng giá so với 310 mã giảm, tỷ lệ cho thấy độ rộng thị trường đang nghiêng về bên bán.
- Một trong những điểm đáng lưu ý trong phiên giao dịch ngày hôm nay là các thị trường thế giới đồng loạt giảm điểm. Nổi trội nhất, thị trường Châu Âu đã có phiên giảm thứ 5 liên tiếp do đón nhận các thông tin KQKD Q2 của các ngân hàng trong khu vực kém khả quan và lo ngại về hậu quả đối với các nền kinh tế tại Châu Âu khi Mỹ hoàn toàn chấm dứt gói QE3.
- Khối ngoại trở lại mua ròng trong phiên hôm nay với tổng khối lượng mua ròng đạt 1,6 triệu cổ phiếu, tương đương 37 tỷ đồng. Các nhà đầu tư nước ngoài mua ròng mạnh nhất là CSM (12 tỷ đồng). Ở chiều ngược lại, HAG bị bán ròng mạnh nhất với giá trị bán ròng tương đương giá trị 14 tỷ đồng.

(Nguyễn Thanh Lâm)

## Nhận định của MBKE

Đứng trên góc độ kỹ thuật, Maybank Kim Eng cho rằng dù phiên điều chỉnh mạnh hôm nay là đáng chú ý, xu hướng của VN-Index vẫn được nhìn nhận là tăng tính đến hiện tại, thể hiện rõ qua các nguyên tắc đỉnh đáy liền sau cao hơn được bảo lưu trên đồ thị giá.

Với việc bảo lưu đánh giá về xu hướng tăng này, chúng tôi không khuyến khích nhà đầu tư vội vã bán tháo cổ phiếu trong danh mục.

## Tiêu điểm trong ngày

- PPC:** Dự báo lợi nhuận ròng quý 2/2014 giảm 46% do lỗ chênh lệch tỷ giá

VN-Index: Kết quả giao dịch



**584,9 -6,72 -1,14%**

	Trong ngày	BQ 50 ngày
<b>KLGD</b>	148,0	93,2
<b>GTGD</b>	2.088	1,416

KLGD (triệu cp) | GTGD (tỷ đồng)

## Top 5 cp có KLGD lớn nhất trong ngày

CP	Giá	Tăng/giảm (%)	KLGD (triệu cp)
<b>FLC</b>	13.0	0.0	26.7
<b>ITA</b>	8.3	-2.4	6.9
<b>HQC</b>	8.3	-3.5	6.3
<b>VHG</b>	10.7	-5.3	5.8
<b>HAG</b>	25.1	-2.0	5.4

## Top 5 cp tăng mạnh nhất trong ngày

CP	Giá	Tăng/giảm (%)	KLGD (triệu cp)
<b>DCT</b>	3.1	6.9	0.8
<b>TDW</b>	20.3	6.8	0.0
<b>TMS</b>	33.8	6.6	0.0
<b>LGC</b>	21.0	6.6	0.0
<b>HLG</b>	5.0	6.4	0.0

## PHÒNG NGHIÊN CỨU PHÂN TÍCH KHÁCH HÀNG CÁ NHÂN

Lầu 4A-15+16, Vincom Center Đồng Khởi  
72 Lê Thánh Tôn, Quận 1, TP.HCM, Việt Nam  
Tel : (84) 844 555 888  
[maybank-kimeng.com.vn](http://maybank-kimeng.com.vn)

## **PPC: Dự báo lợi nhuận ròng quý 2/2014 giảm 46% do lỗ chênh lệch tỷ giá**

Trịnh Thị Ngọc Diệp

Theo thông tin từ ĐHCĐ 2014 của CTCP Nhiệt điện Phả Lại (PPC), sản lượng điện 6 tháng đầu năm ước đạt 3,6 tỷ kWh. Sản lượng điện SX trong quý 1/2014 đạt 1,7 tỷ kWh, như vậy sản lượng điện quý 2/2014 đạt khoảng 1,9 tỷ kWh, tăng 5% n/n. Sản lượng điện quý 2 tăng nhẹ là do lưu lượng nước về các hồ thuỷ điện ở miền Bắc trong các tháng quý 2/2014, nhất là tháng 5-6/2014, thấp hơn nhiều so với trung bình nhiều năm (TBNN) nên nguồn nhiệt điện được huy động tối đa để đáp ứng nhu cầu phụ tải (theo thông tin trên website Tập đoàn điện lực). Do chưa có giá bán điện chính thức cho năm 2014, chúng tôi già định doanh thu quý 2/2014 tiếp tục được tính theo giá tạm tính như trong quý 1/2014 (1.353 đồng/kWh, cao hơn 21% so với giá bình quân quý 2/2013). Theo đó, doanh thu quý 2/2014 ước đạt 2.318 tỷ, tăng 24% n/n. Chúng tôi ước tính lợi nhuận từ SXKD điện đạt 368 tỷ, tăng 6% n/n do chi phí SXKD ước tăng 30% n/n, chủ yếu do giá than dầu vào đã tăng hơn 20% so với cùng kỳ sau hai lần tăng giá vào tháng 8/2013 và tháng 1/2014.

Về chênh lệch tỷ giá liên quan đến khoản vay dài hạn bằng đồng Yên, tỷ giá JPY/VND đứng ở mức 209,46 vào ngày 30/6/2014, tăng 2,9% so với cuối quý 1/2014. Do đó, ước tính PPC sẽ ghi nhận 156 tỷ lỗ chênh lệch tỷ giá trong quý 2/2014 (so với 234,8 tỷ lãi chênh lệch tỷ giá trong quý 2/2013). Bù trừ cùng khoản lãi tiền gửi (ước tính 86 tỷ) và chi phí lãi vay (ước tính 37 tỷ), ước tính PPC ghi nhận lỗ ròng 106 tỷ từ hoạt động tài chính. Ngoài ra, PPC còn 82,8 tỷ lợi thế thương mại từ việc mua công ty liên kết (là CTCP Nhiệt điện Hải Phòng) sẽ được ghi nhận nốt trong năm nay và có thể được ghi nhận thành 2 lần trong quý 2 và quý 4. Tính đến cuối quý 1/2014, PPC nắm giữ 127,45 triệu cổ phiếu CTCP Nhiệt điện Hải Phòng (25,49%). Mới đây đây PPC đã đăng ký mua thêm 2,4 triệu cổ phiếu, tăng tỷ lệ nắm giữ lên xấp xỉ 26%. Trong ĐHCĐ vào tháng 4/2014, CTCP Nhiệt điện Hải Phòng đã thông qua chi trả cổ tức 5,5% trên vốn điều lệ; như vậy PPC sẽ nhận được khoảng 71 tỷ từ CTCP Nhiệt điện Hải Phòng trong năm nay, tuy nhiên sẽ chưa được ghi nhận trong quý 2.

Mặc dù lợi nhuận từ SXKD chính dự báo tăng trưởng nhẹ trong quý 2/2014, nhưng khoản lỗ chênh lệch tỷ giá và lỗ từ công ty liên kết do phân bổ lợi thế thương mại ước tính sẽ kéo lợi nhuận ròng giảm khoảng 46%, đạt 191 tỷ.

Chúng tôi cũng điều chỉnh dự báo giảm lợi nhuận sau thuế 2014 xuống 832 tỷ, giảm 49% n/n với giả định tỷ giá JPY/VND sẽ đứng quanh mức 209 vào cuối năm. Ngoài rủi ro về tỷ giá đồng Yên, hiện nay PPC cùng một số công ty điện cổ phần hoá đang gấp vướng mắc về cách tính giá điện từ 2014 trở đi (vốn chủ sở hữu làm cơ sở để tính giá điện phải trừ đi khấu hao luỹ kế từ khi cổ phần hoá theo hướng dn của Bộ công thương) mà rủi ro là giá bán điện có thể giảm đi.

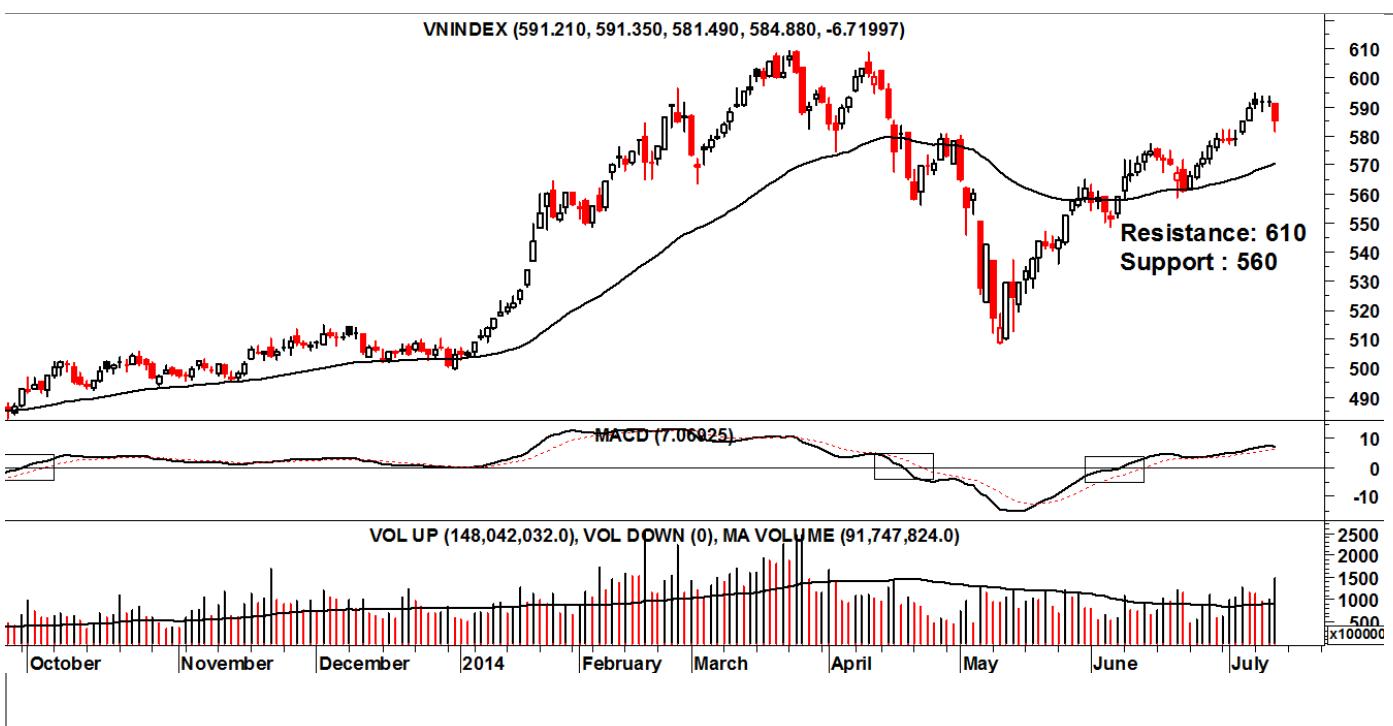
PPC mới công bố trả cổ tức bằng tiền mặt lần 2 năm 2013 với tỷ lệ 7%. Ngày đăng ký cuối cùng là ngày 25/7/2014 và ngày thực hiện trả cổ tức là

ngày 15/8/2014. Trước đó, công ty đã tạm ứng cổ tức lần 1 với tỷ lệ 8% vào tháng 6/2014. Với tỷ lệ cổ tức tiền mặt 2013 là 15%, lợi suất cổ tức đạt khoảng 7,1%. Tuy nhiên, trong ĐHCD vừa qua, tỷ lệ cổ tức 2014 dự kiến giảm xuống còn 8%.

Cổ phiếu PPC giao dịch với P/E dự phóng 8,1x so với trung bình ngành 9x. Theo chúng tôi mức định giá này không hấp dẫn so với rủi ro về giá bán điện và tỷ giá đồng Yên như đã nêu ở trên. Chúng tôi khuyến nghị Năm giữ PPC và sẽ tiếp tục theo dõi thông tin về giá bán điện 2014 và biến động của đồng Yên.

## VN-INDEX: Phiên giảm thực chất đầu tiên

Nguyễn Thanh Lâm



### Nhận định của MBKE

- VN-Index có phiên giảm “thật sự” đầu tiên trong hơn nửa vừa qua.
- Sự giảm điểm tạo ra nến đỏ dài, cho thấy mức độ chốt lời quyết liệt của thị trường. Dù vậy bóng nến dưới khá rõ nét cũng cho thấy bên mua đang hấp thụ tốt lượng hàng bán ra.
- Nhìn rộng hơn, dù phiên điều chỉnh mạnh hôm nay là đáng chú ý, xu hướng của VN-Index vẫn được nhìn nhận là tăng tính đến hiện tại, thể hiện rõ qua các nguyên tắc đỉnh đáy liên sau cao hơn được bảo lưu trên đồ thị giá.
- Thanh khoản tăng mạnh. KLGD vọt lên mức gần 150 triệu đơn vị khớp lệnh, mức cao nhất tính từ đầu Quý 2/2014 đến nay. KLGD tăng vọt cho thấy sự quyết liệt trong các hành động của cả bên mua và bên bán.
- Chỉ báo kỹ thuật chưa tiêu cực. MACD giảm trở lại nhưng vẫn nằm bên trên đường 0 cũng như đường tín hiệu và do đó chưa đưa ra nhìn nhận tiêu cực.
- QUAN TRỌNG:** Dù VN-Index đã có một phiên giảm đáng kể nhất trong nửa tháng qua, chúng tôi chưa thay đổi quan điểm chỉ số này đang di chuyển trong một xu hướng tăng.

### THÔNG SỐ KỸ THUẬT

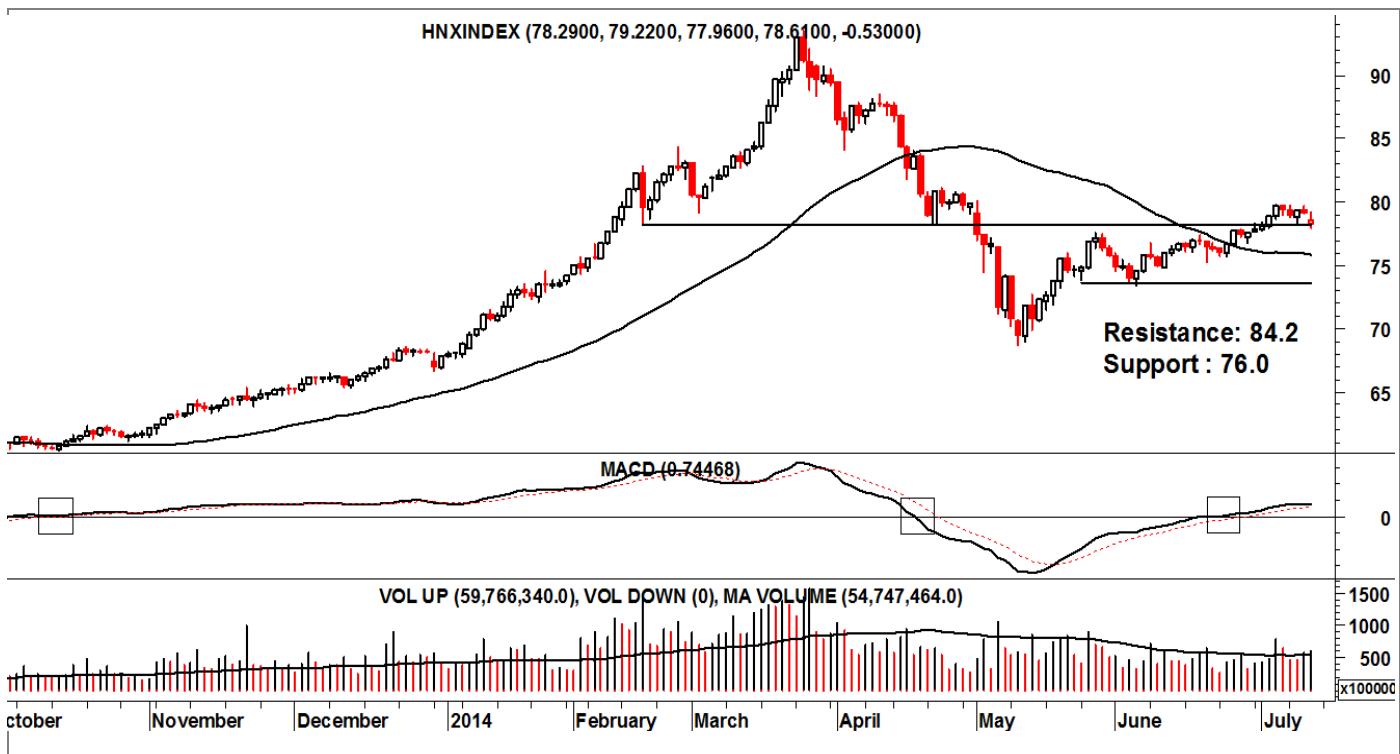
52 Week High	:	609.46
52 Week Low	:	461.61
Last Price	:	584.9
Support S1/S2	:	548/560
Resistance R1/R2	:	590/610
Stop-loss	:	560
Strategy	:	Năm giữ
MACD	:	Tích cực
Oscillator	:	Trung tính
RSI	:	Tích cực
Stochastic	:	Tích cực
Trend	:	Tăng

### Chiến lược đầu tư:

- NĐT không nên vội vàng bán tháo cổ phiếu khi xu hướng tăng chưa bị vi phạm.
- Các phiên điều chỉnh là cơ hội tốt để thực hiện tái cơ cấu danh mục đầu tư.
- Tỷ trọng đề xuất: 50/50 (tiền mặt/cổ phiếu).**

## HNX-INDEX: Trong pha điều chỉnh

Nguyễn Thanh Lâm



### Nhận định của MBKE

- HNX-Index tiếp tục giảm trong phiên hôm nay.
- Sự suy giảm khiến đường giá quay lại đóng cửa sát kháng cự 78,2 điểm mà HNX-Index đã thành công bứt phá qua trước đó.
- Chúng tôi không có thay đổi trong đánh giá, xu hướng của HNX-Index vẫn là tăng kể từ sau khi chỉ số này vượt thành công kháng cự 78,2.
- Sự điều chỉnh diễn ra vẫn hợp quy.
- Thanh khoản trên trung bình. KLGD đang duy trì cao hơn đôi chút mức thanh khoản trung bình 50 ngày, cho thấy các nhà đầu tư đang hoạt động sôi nổi.
- Chỉ báo kỹ thuật tích cực. MACD đang nằm phía trên đường 0 và đường tín hiệu để ủng hộ nhìn nhận xu hướng tăng dành cho HNX-Index
- QUAN TRỌNG:** Xu hướng tăng của HNX-Index chưa bị thay đổi.

### Chiến lược đầu tư:

- NĐT nên tiếp tục duy trì các cổ phiếu đang có và không nên bán tháo khi xu hướng đang là tăng.
- Tỷ trọng đề xuất: 50/50 (tiền mặt/cổ phiếu).**

### THÔNG SỐ KỸ THUẬT

52 Week High	:	90.66
52 Week Low	:	57.51
Last Price	:	78.7
Support S1/S2	:	75.8
Resistance R1/R2	:	84.2
Stop-loss	:	75.8
Strategy	:	Nắm giữ
MACD	:	Tích cực
Oscillator	:	Trung tính
RSI	:	Tích cực
Stochastic	:	Tích cực
Trend	:	Tăng

## Các khuyến nghị còn mở trạng thái

Mã CP	Mua/bán (*)	Trạng thái	Giá mua/bán	Giá hiện tại	Giá mục tiêu	Giá dừng lỗ	Lãi/lỗ tiềm năng	Lãi/lỗ đã ghi nhận	Ngày mở TT	Ngày đóng TT	Lưu ý
<b>HCM</b>	Mua	Đang mở	32.1	<b>35.3</b>	37.0	29.0	10.0%		6-Jun-14		
<b>IDI</b>	Mua	Đang mở	12.2	<b>13.6</b>	14.4	11.0	11.5%		9-Jun-14		
<b>OGC</b>	Mua	Đang mở	11.2	<b>11.3</b>	13.0	10.1	0.9%		12-Jun-14		
<b>PXS</b>	Mua	Đang mở	20.1	<b>20.8</b>	22.8	18.6	3.5%		18-Jun-14		
<b>KSS</b>	Mua	Đang mở	6.2	<b>6.2</b>	7.5	5.6	0.0%		19-Jun-14		
<b>PVS</b>	Mua	Đang mở	27.5	<b>29.9</b>	30.5	25.3	8.7%		24-Jun-14		
<b>PGS</b>	Mua	Đang mở	29.3	<b>30.8</b>	34.0	26.7	5.1%		25-Jun-14		
<b>TDC</b>	Mua	Đang mở	10.1	<b>10.5</b>	11.5	9.2	4.0%		26-Jul-14		
<b>SSI</b>	Mua	Đang mở	26.4	<b>26</b>	30.0	24.5	-1.5%		1-Jul-14		
<b>CII</b>	Mua	Đang mở	19.2	<b>20</b>	22.2	17.2	4.2%		1-Jul-14		
<b>CTS</b>	Mua	Đang mở	8.9	<b>9.1</b>	10.2	8.3	2.2%		2-Jul-14		
<b>VIG</b>	Mua	Đang mở	5.1	<b>4.9</b>	6.0	4.5	-3.9%		2-Jul-14		
<b>FPT</b>	Mua	Đang mở	48.2	<b>48.8</b>	55.0	45.2	1.2%		3-Jul-14		
<b>HAG</b>	Mua	Đang mở	25.5	<b>25.1</b>	29.5	23.4	-1.6%		7-Jul-14		

(\*) Lưu ý Việt Nam chưa có luật cho việc “mượn bán trước” cổ phiếu nên chúng tôi đưa ra khuyến nghị “bán” chỉ nhằm ám chỉ đặc tính hiện nay của cổ phiếu này.

- (1) Do cổ phiếu này đã tăng về mức giá dừng lỗ nên chúng tôi thực hiện đóng lại vị thế bán đã mở, với mức lỗ ghi nhận tương ứng
- (2) Do tình hình thị trường thay đổi nên chúng tôi thực hiện chốt lời sớm đối với cổ phiếu này với mức lợi nhuận ghi nhận là tương ứng
- (3) Do tình hình thị trường thay đổi nên chúng tôi thực hiện cắt lỗ sớm đối với các cổ phiếu này với mức lỗ ghi nhận tương ứng.
- (4) Do cổ phiếu này đã đạt mục tiêu đề ra nên chúng tôi thực hiện đóng lại vị thế mua đã mở ra trước đó với mức lợi nhuận ghi nhận tương ứng.
- (5) Do cổ phiếu này đã vượt qua giá mục tiêu đầu tiên, chúng tôi tiếp tục giữ vị thế để lãi chạy. Đặt mức thoát trạng thái (trailing stop) là 5% để chốt lời thoát khỏi trạng thái MUA nếu giá giảm lại quá 5% kể từ mức giá đóng cửa cao nhất mà cổ phiếu này đạt được.
- (6) Do giá cổ phiếu này đã giảm lại quá 5% kể từ mức giá đóng cửa cao nhất mà cổ phiếu này đạt được nên chúng tôi thực hiện chốt lời, đóng lại vị thế MUA.

## BỘ PHẬN NGHIÊN CỨU PHÂN TÍCH – KHỐI KHÁCH HÀNG CÁ NHÂN

### **Nguyễn Thị Ngân Tuyền**

Giám đốc

(84) 8 44 555 888 x 8081

tuyen.nguyen@maybank-kimeng.com.vn

- Thực phẩm và đồ uống
- Dầu khí
- Ngân hàng

### **Trịnh Thị Ngọc Điệp**

(84) 4 44 555 888 x 8208

diep.trinh@maybank-kimeng.com.vn

- Công nghệ
- Năng lượng
- Xây dựng

### **Trương Quang Bình**

(84) 4 44 555 888 x 8087

binh.truong@maybank-kimeng.com.vn

- Cao su
- Săm lốp
- Dầu khí

### **Phạm Nhật Bích**

(84) 8 44 555 888 x 8083

bich.pham@maybank-kimeng.com.vn

- Tiêu dùng
- Công nghiệp
- Thủy sản

### **Nguyễn Thị Sony Trà Mi**

(84) 8 44 555 888 x 8084

mi.nguyen@maybank-kimeng.com.vn

- Cảng biển
- Dược phẩm
- Thép

### **Nguyễn Thanh Lâm**

(84) 8 44 555 888 x 8086

thanhlam.nguyen@maybank-kimeng.com.vn

- Phân tích kỹ thuật

**Phục lục 1: Điều khoản cho việc cung cấp báo cáo và những khuyến cáo****Khuyến nghị**

Báo cáo này chỉ nhằm mục đích lưu hành chung và cung cấp thông tin và báo cáo này không có ý định hoặc được xem là những đề nghị mua hoặc bán cổ phiếu được đề cập ở đây trong bất kỳ trường hợp nào. Nhà đầu tư nên lưu ý rằng giá trị của những cổ phiếu này có thể dao động và giá trị hoặc giá của mỗi cổ phiếu có thể tăng hoặc giảm. Những quan điểm và khuyến nghị bao gồm ở đây đều dựa vào hệ thống đánh giá kỹ thuật và cơ bản. Hệ thống đánh giá kỹ thuật có thể khác hệ thống đánh giá cơ bản bởi vì việc định giá kỹ thuật sử dụng nhiều phương pháp khác nhau và chỉ dựa vào các thông tin về giá và khối lượng giao dịch được trích từ thị trường chứng khoán vào việc phân tích cổ phiếu. Do đó, lợi nhuận của nhà đầu tư có thể thấp hơn tổng số vốn đầu tư ban đầu. Các kết quả trong quá khứ không nhất thiết là những chỉ dẫn của các kết quả trong tương lai. Báo cáo này không nhằm mục đích cung cấp những tư vấn đầu tư cá nhân và cũng không xem xét mục đích đầu tư cụ thể, tình hình tài chính và yêu cầu đặc biệt của những người nhận và đọc báo cáo này. Vì vậy nhà đầu tư chỉ nên tìm kiếm những ý kiến về tài chính, luật pháp và những khuyến nghị khác liên quan đến sự phù hợp của việc đầu tư vào bất kỳ cổ phiếu nào hoặc những chiến lược đầu tư được thảo luận và khuyến nghị trong báo cáo này.

Những thông tin trong báo cáo này được trích từ những nguồn được tin là đáng tin cậy nhưng những nguồn này không được xác minh một cách độc lập bởi Maybank Investment Bank Berhad, các công ty con và công ty liên kết (có thể được gọi là "MKE") và vì vậy không đại diện cho tính xác thực và đồng bộ của báo cáo này bởi MKE và do đó không nên dựa vào những nguồn như vậy. Vì vậy, MKE và tất cả nhân viên, giám đốc, chuyên viên và các tổ chức và/hoặc nhân viên liên quan (có thể gọi là "Đại diện") sẽ không chịu trách nhiệm cho bất kỳ những tổn thất hoặc thiệt hại trực tiếp hoặc gián tiếp mà có thể phát sinh từ việc sử dụng hoặc dựa vào báo cáo này. Bất kỳ những thông tin, quan điểm hoặc khuyến nghị nào bao gồm trong báo cáo này có thể thay đổi vào bất cứ lúc nào mà sẽ không được thông báo trước.

Báo cáo này có thể bao gồm những phát biểu dự báo mà thường hoặc không phải lúc nào cũng được nhận biết bằng cách sử dụng các từ ngữ như "đoán trước", "tin rắng", "ước tính", "dự tính", "kế hoạch", "kỳ vọng", "dự phỏng" và "dự báo" và những phát biểu rằng một sự kiện hoặc kết quả như "có thể", "sẽ", "có thể", hoặc "nên" xảy ra hoặc đạt được và những phát biểu tương tự khác. Những phát biểu dự báo như vậy được dựa vào những giả định và thông tin được công bố cho chúng tôi và có thể chịu những rủi ro và không chắc chắn mà có thể làm cho kết quả thực tế khác nhiều so với những kết quả được đưa ra trong những phát biểu dự báo. Người đọc phải cẩn thận không được thay thế những thông tin liên quan trước đó vào những phát biểu dự báo này sau ngày phát hành hoặc phản ánh sự xảy ra của những sự kiện không được dự báo trước.

MKE và tất cả chuyên viên, giám đốc và nhân viên bao gồm những người liên quan đến việc chuẩn bị và phát hành báo cáo này có thể tham gia hoặc đầu tư vào những giao dịch tài chính với tổ chức phát hành cổ phiếu được đề cập trong báo cáo này (trong một vài trường hợp có thể được luật cho phép), thực hiện những dịch vụ hoặc thu hút việc kinh doanh từ những tổ chức phát hành và/hoặc có một vị trí hoặc đang nắm giữ hoặc những lợi ích quan trọng khác hoặc những giao dịch khác đối với những cổ phiếu hoặc những quyền hoặc những quan hệ đầu tư khác. Hơn nữa, công ty có thể công bố trên thị trường những cổ phiếu được đề cập bằng những công cụ được trình bày trong báo cáo này. MKE có thể (theo luật định) hành động dựa vào hoặc sử dụng những thông tin được trình bày ở đây, hoặc dựa vào những nghiên cứu hoặc phân tích trước khi những tài liệu này được phát hành. Một hoặc nhiều hơn các giám đốc, chuyên viên và/hoặc nhân viên của MKE có thể là giám đốc của những tổ chức phát hành những cổ phiếu được đề cập trong báo cáo này.

Báo cáo này được thực hiện cho khách hàng của MKE sử dụng và không được báo cáo lại, thay đổi bất kỳ hình thức nào, chuyển giao, sao chép hoặc phân phối tới bất kỳ tổ chức nào bất kỳ hình thức nào mà không có sự đồng ý bằng văn bản của MKE và MKE và những đại diện đồng ý không có trách nhiệm gì đối với những hành động của các bên thứ ba trên khía cạnh này.

Báo cáo này không được hướng dẫn hay nhằm mục đích phân phối hoặc sử dụng bởi bất kỳ cá nhân hoặc tổ chức là công dân hoặc cư trú tại những địa phương, tinh (tiểu bang), quốc gia nơi mà việc phân phối, phát hành, hoặc sử dụng có thể trái với luật hoặc quy định. Báo cáo này chỉ được phân phối trong những trường hợp được chấp thuận bởi pháp luật hiện hành. Các cổ phiếu được đưa ra ở đây có thể phù hợp cho mục đích bán trong tất cả các khu vực hoặc đối với những nhà đầu tư nhất định. Không có định kiến đối với những dự báo sau này, người đọc nên lưu ý rằng những tuyên bố trách nhiệm khác, cảnh báo hoặc những hạn chế có thể được áp dụng dựa vào vị trí địa lý của cá nhân hoặc tổ chức tiếp nhận báo cáo này.

**Malaysia**

Những quan điểm hoặc khuyến nghị bao gồm ở đây trong mọi hình thức phân tích kỹ thuật hoặc cơ bản. Phân tích kỹ thuật có thể khác với phân tích cơ bản vì việc định giá kỹ thuật áp dụng những phương pháp khác nhau và chỉ dựa vào những thông tin về giá và khối lượng giao dịch được trích từ Bursa Malaysia Securities Berhad trong phân tích chứng khoán.

**Singapore**

Báo cáo này được thực hiện vào ngày và những thông tin trong đây có thể chịu sự thay đổi. Maybank Kim Eng Research Pte Ltd. ("Maybank KERPL") ở Singapore không có trách nhiệm phải cập nhật những thông tin này cho người nhận. Đối với việc phân phối báo cáo này tại Singapore, người nhận báo cáo này phải liên hệ với Maybank KERPL ở Singapore về những vấn đề phát sinh từ hoặc liên hệ với báo cáo này. Nếu người nhận báo cáo này không phải là nhà đầu tư được cấp phép, những nhà đầu tư chuyên nghiệp hoặc những tổ chức (được quy định tại Điều 4A của Luật về cổ phiếu và giao dịch tương lai của Singapore), Maybank KERPL sẽ chịu trách nhiệm pháp lý đối với nội dung của báo cáo này với những trách nhiệm được giới hạn theo quy định của pháp luật.

**Thái Lan (Thailand)**

Việc công bố những kết quả điều tra của Học Viện Hiệp hội các Giám Đốc của Thái Lan (Thai Institute of Directors Association - IOD) về quản trị doanh nghiệp được thực hiện bởi những người tham gia hoạch định chính sách của Văn phòng Ủy Ban Thị trường chứng khoán. Các điều tra của IOD dựa vào thông tin của những công ty niêm yết trên Thị trường Chứng khoán Thái Lan và Thị trường đầu tư tài sản thay thế được công bố rộng rãi và có thể được đánh giá bởi nhà đầu tư. Do đó, kết quả này là từ quan điểm của bên thứ ba. Nó không phải là việc đánh giá hoạt động và không dựa vào những thông tin nội bộ. Kết quả điều tra này sẽ được công bố trong báo cáo quản trị doanh nghiệp của các công ty niêm yết tại Thái Lan vào ngày phát hành. Vì vậy những điều tra này có thể bị thay đổi sau ngày phát hành. Maybank Kim Eng Securities (Thái Lan) Public Company Limited ("MBKET") không xác nhận hay chứng nhận về tính chính xác của những kết quả điều tra này.

Ngoại trừ khi được cho phép đặc biệt, không phần nào của báo cáo này có thể được viết lại hoặc phân phối lại dưới bất kỳ hình thức nào mà không có sự cho phép bằng văn bản trước của MBKET. MBKET sẽ không chịu trách nhiệm gì đối với mọi hành động của bên thứ ba về khía cạnh này.

**Mỹ (US)**

Báo cáo mà được thực hiện bởi MKE được phân phối tại Mỹ ("US") tới các nhà đầu tư tổ chức chủ yếu tại Mỹ (được quy định tại điều 15a-6 bởi Luật thị trường chứng khoán năm 1934 đã được sửa đổi) chỉ bởi Maybank Kim Eng Securities USA Inc ("Maybank KESUSA"), công ty môi giới đăng ký tại Mỹ (đăng ký tại Điều 15 của Luật thị trường chứng khoán sửa đổi năm 1934). Tất cả mọi trách nhiệm của việc phân phối báo cáo này của Maybank KESUSA tại Mỹ sẽ được thực hiện bởi Maybank KESUSA. Tất cả những kết quả giao dịch của các cá nhân và tổ chức tại Mỹ sẽ được thực hiện thông qua công ty môi giới đã đăng ký tại Mỹ. Báo cáo này sẽ không được hướng dẫn cho nhà đầu tư nếu MKE bị cấm hoặc bị giới hạn cung cấp cho nhà đầu tư bởi bất kỳ quy định hoặc điều luật nào tại các lãnh thổ. Nhà đầu tư nên chấp thuận trước khi đọc báo cáo mà Maybank KESUSA được phép cung cấp những công cụ nghiên cứu về đầu tư được quy định bởi những quy định và điều luật.

**Anh (UK)**

Báo cáo này được phân phối bởi Maybank Kim Eng Securities (London) Ltd ("Maybank KESL") được cấp phép và quy định bởi Cơ quan dịch vụ tài chính và chỉ cho mục đích cung cấp thông tin. Báo cáo này không nhằm mục đích phân phối tới những kỳ cá nhân nào được định nghĩa là khách hàng cá nhân được quy định tại Luật về thi trường và dịch vụ năm 2010 tại UK. Bất kỳ sự bao gồm nào của bên thứ ba nào đều chỉ cho sự thuận tiện của người nhận và công ty không chịu bất kỳ trách nhiệm nào đối với những bình luận hay tính chính xác, và việc tiếp cận những mối liên hệ như thế là rủi ro riêng của những cá nhân. Không điều nào trong báo cáo này được xem như những tư vấn về thuế, kế toán hoặc luật pháp và những người nhận phù hợp nên tham khảo với những cơ quan tư vấn thuế độc lập.

## CÔNG BỐ THÔNG TIN

### Công bố tổ chức hợp pháp

**Malaysia:** Báo cáo này được phát hành và phân phối tại Malaysia bởi Maybank Investment Bank Berhad (15938-H), là một tổ chức tham gia vào Bursa Malaysia Berhad và một tổ chức được cấp phép dịch vụ và thị trường tài chính được ban hành bởi Ủy ban Chứng khoán Malaysia. **Singapore:** Báo cáo này được phát hành và phân phối tại Singapore bởi Maybank KERPL (Co. Reg No 197201256N) được quy định bởi Cơ quan Tiền tệ Singapore. **Indonesia:** PT Kim Eng Securities ("PTKES") (Reg. No. KEP-251/PM/1992) là một tổ chức của Thị trường chứng khoán Indonesia và được quy định bởi BAPEPAM LK. **Thailand:** MBKET (Reg. No.0107545000314) là một thành viên của Thị trường chứng khoán Thái Lan và được quy định bởi Bộ tài chính và Ủy ban chứng khoán. **Philippines:** MATRKES (Reg. No.01-2004-00019) là một thành viên của Thị trường chứng khoán Philippines và được quy định bởi Ủy ban chứng khoán. **Việt Nam:** Công Ty TNHH Một Thành Viên Chứng Khoán Maybank Kim Eng (giấy phép số 117/GP-UBCK) được cấp phép bởi Ủy ban chứng khoán nhà nước Việt Nam. **Hong Kong:** KESHK (Central Entity No AAD284) được quy định Ủy ban thị trường tương lai và chứng khoán. **Ấn Độ (India):** Công ty chứng khoán Kim Eng Ấn Độ ("KESI") là thành viên của Thị trường chứng khoán quốc gia Ấn Độ (Reg No: INF/INB 231452435) và thị trường chứng khoán Bombay (Reg. No. INF/INB011452431) và được quy định bởi Hội đồng thị trường chứng khoán Ấn Độ. KESI được đăng ký với SEBI tại Điều 1 Merchant Banker (Reg. No. INM 000011708) **US:** Maybank KESUSA là thành viên của/ và được cấp phép theo quy định của FINRA – Broker ID 27861. **UK:** Maybank KESL (Reg No 2377538) là đơn vị được cấp phép theo quy định của Cơ quan dịch vụ tài chính.

### Tuyên bố lợi ích

**Malaysia:** MKE và đại diện có thể giữ những vị trí hoặc có lợi ích quan trọng đối với những cổ phiếu được đề cập tại đây và có thể có những hoạt động khác như tạo lập thị trường hoặc có thể có những cam kết phát hành hoặc liên quan đến những cổ phiếu đó và cũng có thể thực hiện hoặc tìm kiếm những dịch vụ ngân hàng đầu tư, tư vấn và những dịch vụ khác hoặc có liên quan đến những công ty này.

**Singapore:** Vào ngày 20/8/2012, Maybank KERPL và chuyên viên phân tích phụ trách không có bất cứ lợi ích nào trong những công ty được khuyến nghị trong báo cáo này.

**Thailand:** MBKET có thể có quan hệ kinh doanh với hoặc có thể là tổ chức phát hành quyền mua phái sinh trên những cổ phiếu hoặc công ty được đề cập trong báo cáo này. Do đó, nhà đầu tư nên tự có những đánh giá trước khi quyết định đầu tư. MBKET, chuyên viên và những giám đốc, những tổ chức liên quan và/hoặc nhân viên có thể có lợi ích và/hoặc những cam kết phát hành đối với những cổ phiếu được đề cập trong báo cáo này.

**Hong Kong:** KESHK có thể có lợi ích tài chính liên qua đến tổ chức phát hành hoặc tổ chức niêm yết mới tiềm năng được định nghĩa bởi những quy định trong điều 16.5(a) của Quy định về Đạo đức nghề nghiệp cá nhân tại Hong Kong được cấp phép và đăng ký với Ủy ban thị trường cổ phiếu và tương lai.

Vào ngày phát hành báo cáo, KESHK và chuyên viên phân tích phụ trách không có bất kỳ lợi ích nào trong những công ty được khuyến nghị trong báo cáo này.

### NHỮNG KHUYẾN CÁO KHÁC

#### Xác nhận độc lập của chuyên viên phân tích

Những quan điểm được đề cập trong báo cáo này phản ánh chính xác những quan điểm cá nhân của chuyên viên phân tích về bất kỳ hoặc tất cả các cổ phiếu hoặc tổ chức không có bất kỳ sự bồi thường nào trực tiếp và gián tiếp liên quan đến những khuyến nghị hoặc quan điểm được đưa ra trong báo cáo này.

#### Lưu ý

Các chứng khoán cấu trúc là những công cụ phức tạp, tiêu biểu như bao gồm mức độ rủi ro cao và nhằm mục đích bán cho những nhà đầu tư cao cấp, những người có trường của những chứng khoán cấu trúc (structured securities) có thể bị ảnh hưởng bởi những thay đổi về yếu tố kinh tế, tài chính và chính trị (bao gồm nhưng không giới hạn) (time to maturity), điều kiện thị trường và những biến động và chất lượng tín dụng của tổ chức phát hành hoặc bảo lãnh phát hành. Những nhà đầu tư quan tâm đến việc riêng về sản phẩm này và tham khảo với các tổ chức tư vấn chuyên nghiệp về những rủi ro liên quan đến giao dịch mua.

**Không phần nào của báo cáo này có thể được sao chép, sao in hoặc lặp lại trong bất kỳ hình thức nào hoặc phân phối lại mà không có sự đồng ý của MKE**

#### Định nghĩa hệ thống khuyến nghị đầu tư của MKE

Maybank Kim Eng Research sử dụng hệ thống đánh giá như sau

<b>MUA</b>	Tổng lợi nhuận kỳ vọng trong 12 tháng hơn 15% (chưa bao gồm cổ tức)
<b>GIỮ</b>	Tổng lợi nhuận kỳ vọng trong 12 tháng giữa -15% đến 15% (chưa bao gồm cổ tức)
<b>BÁN</b>	Tổng lợi nhuận kỳ vọng trong 12 tháng dưới 15% (chưa bao gồm cổ tức)

#### Áp dụng khuyến nghị đầu tư

Chuyên viên phân tích duy trì việc phân tích các cổ phiếu và danh sách cổ phiếu có thể được điều chỉnh tùy theo yêu cầu từng thời điểm. Khuyến nghị đầu tư chỉ áp dụng cho các cổ phiếu trong danh sách. Báo cáo về các công ty không nằm trong danh sách sẽ không thực hiện định giá và khuyến nghị.

## Malaysia

**Maybank Investment Bank Berhad**  
(A Participating Organisation of  
Bursa Malaysia Securities Berhad)  
33rd Floor, Menara Maybank,  
100 Jalan Tun Perak,  
50050 Kuala Lumpur  
Tel: (603) 2059 1888;  
Fax: (603) 2078 4194

Stockbroking Business:  
Level 8, Tower C, Dataran Maybank,  
No.1, Jalan Maarof  
59000 Kuala Lumpur  
Tel: (603) 2297 8888  
Fax: (603) 2282 5136

## Singapore

**Maybank Kim Eng Securities Pte Ltd**  
**Maybank Kim Eng Research Pte Ltd**  
9 Temasek Boulevard  
#39-00 Suntec Tower 2  
Singapore 038989  
Tel: (65) 6336 9090  
Fax: (65) 6339 6003

## Hong Kong

**Kim Eng Securities (HK) Ltd**  
Level 30,  
Three Pacific Place,  
1 Queen's Road East,  
Hong Kong

Tel: (852) 2268 0800  
Fax: (852) 2877 0104

## London

**Maybank Kim Eng Securities (London) Ltd**  
6/F, 20 St. Dunstan's Hill  
London EC3R 8HY, UK  
Tel: (44) 20 7621 9298  
Dealers' Tel: (44) 20 7626 2828  
Fax: (44) 20 7283 6674

## Indonesia

**PT Maybank Kim Eng Securities**  
Plaza Bapindo  
Citibank Tower 17<sup>th</sup> Floor  
Jl Jend. Sudirman Kav. 54-55  
Jakarta 12190, Indonesia

Tel: (62) 21 2557 1188  
Fax: (62) 21 2557 1189

## New York

**Maybank Kim Eng Securities USA Inc**  
777 Third Avenue, 21st Floor  
New York, NY 10017, U.S.A.  
Tel: (212) 688 8886  
Fax: (212) 688 3500

## India

**Kim Eng Securities India Pvt Ltd**  
2nd Floor, The International 16,  
Maharishi Karve Road,  
Churchgate Station,  
Mumbai City - 400 020, India

Tel: (91)22.6623.2600  
Fax: (91)22.6623.2604

## Saudi Arabia

*In association with*  
**Anfaal Capital**  
Villa 47, Tujjar Jeddah  
Prince Mohammed bin Abdulaziz  
Street P.O. Box 126575  
Jeddah 21352

Tel: (966) 2 6068686  
Fax: (966) 26068787

## Philippines

**Maybank ATR Kim Eng Securities Inc.**  
17/F, Tower One & Exchange Plaza  
Ayala Triangle, Ayala Avenue  
Makati City, Philippines 1200  
Tel: (63) 2 849 8888  
Fax: (63) 2 848 5738

## Thailand

**Maybank Kim Eng Securities (Thailand) Public Company Limited**  
999/9 The Offices at Central World,  
20<sup>th</sup> - 21<sup>st</sup> Floor,  
Rama 1 Road Pathumwan,  
Bangkok 10330, Thailand

Tel: (66) 2 658 6817 (sales)  
Tel: (66) 2 658 6801 (research)

## Vietnam

**Maybank Kim Eng Securities Limited**  
4A-15+16 Floor Vincom Center Dong  
Khoi, 72 Le Thanh Ton St. District 1  
Ho Chi Minh City, Vietnam

Tel : (84) 844 555 888  
Fax : (84) 8 38 271 030

## South Asia Sales

### Trading

Kevin FOY  
kevinfoy@maybank-ke.com.sg  
Tel: (65) 6336-5157  
US Toll Free: 1-866-406-7447

## North Asia Sales

### Trading

Alex TSUN  
alextsun@kimeng.com.hk  
Tel: (852) 2268 0228  
US Toll Free: 1 877 837 7635

[www.maybank-ke.com](http://www.maybank-ke.com) | [www.maybank-keresearch.com](http://www.maybank-keresearch.com)